

BLIZZARD
ENTERTAINMENT

2 of 3

HEARTHSTONE

ハースストーン



ドクター・ブーム:

ドッペルドクター

MARK EVANIER • LUDO LULLABI • KONSTANTIN TUROVEC



ドクター・ブーム:
ドッペルドクター

MARK EVANIER 脚本

KEYWORDS STUDIOS-TOKYO 翻訳

LUDO LULLABI アート

KONSTANTIN TUROVEC 彩色

COMICRAFT レタリング

ALLISON IRONS アソシエイトコピーエディター

CATE GARY シニアエディター

PAUL MORRISSEY リードエディター

LUDO LULLABI カバー
KONSTANTIN TUROVEC

JOHN J. HILL グラフィックデザイン

ROBERT BROOKS クリエイティブコンサルタント
MATT BURNS
JEREMY CRANFORD
DAVE KOSAK
ANDREW ROBINSON
BEN THOMPSON
ALEX TSANG
PETER WHALEN

SEAN COPELAND ストーリーコンサルタント
CHRISTI KUGLER
JUSTIN PARKER

PABLO A. LLOREDA 制作
BRIE M LOFTIS
CHARLOTTE RACIOPPO
IAN SHEPHERD
RYAN THOMPSON

BYRON PARNELL グローバルライセンスディレクター

RALPH SANCHEZ ディレクター、クリエイティブデベロップメント

FELICE HUANG SPECIAL THANKS

BLIZZARD グッズを手に入れよう!
GEAR.BLIZZARD.COM



HEARTHSTONE: DR. BOOM #2 © 2018 Blizzard Entertainment, Inc. All rights reserved. Hearthstone and Blizzard Entertainment are trademarks or registered trademarks of Blizzard Entertainment, Inc. in the U.S. and/or other countries.



計

画作りがキレイな
ドクター・ブームは、
完成したばかりの自分の
クローンにその仕事を押しつけた...

...そいつは実に優秀な
クローンだった...

<次のターゲットを
選定中...>

<ターゲットを
探知中...>

<座標を確認...>

<発射...>



<ターゲットおよび
テストダミーを破壊...>



あいつがいれば、
私はやりたいことを2つ同時に
できる...「世界征服」と
「何もしないこと」だ!

く次の
ターゲットを
確認中...>



ろぼーむの
調子ハドウ
デスカ?

破壊の才能はある...
が、私のようにそれを
楽しんではいない
ようだな!



メカメカ大作戦は
順調に進んでいます。

完了まで84年かかると
ころを、57年まで
短縮できました。

ワーオ...
スゴイ進歩
デス!

ろぼーむに
計画作業ヲ押シ付ケテ、
気ガ皆メマセンカ?



全然だ!そもそも、
無計画で行くことを
計画したのはこの
私だ!

実にカンペキ
だろう、この私の
無計画は!



無計画が順調に
進行している今、
別の何かを無計画で
実行する計画を
立てるとしよう!

頭ガコンガラガリ
マス!無計画ヲ計画
シテイノデスカ?
ソレトモ計画ヲ
計画シナイノ
デスカ?

両方だ!
その順番でな!
プルンプルン。
フループの所に行
くぞ!

そして研究室

ご希望通りの品ですよ!水耕栽培で生まれ、生物学的に優れた科学の子らが、史上最高のバラを育ててくれました!

危険な放射性的トゲが生えている以外は完璧です!



この私と同じくらい素晴らしい!そして大体同じくらい良い二オイだ!

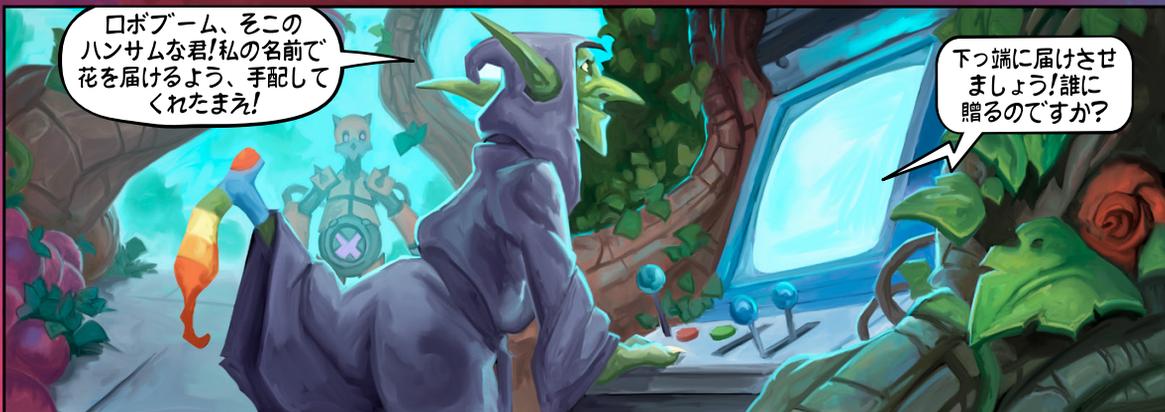
アノ、ドクター。ブーム...

恐レナガラ、貴方八何カヲ計画シテオイデデス!モウ計画ハ立テナイハズダツタノデハ?



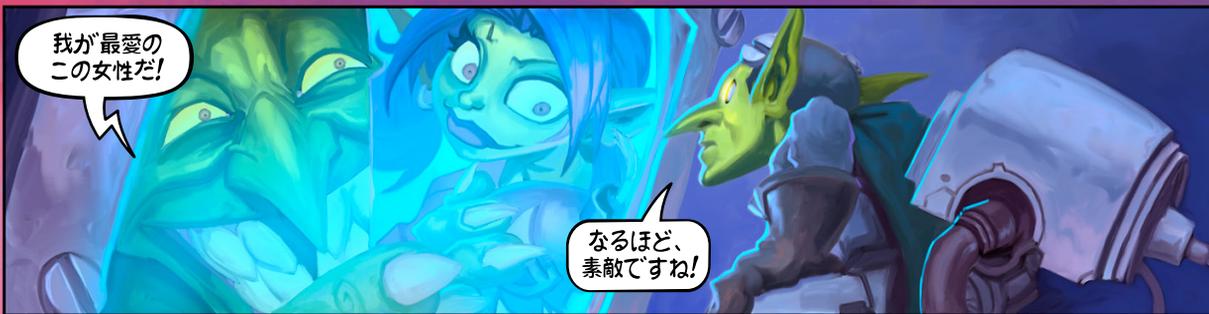
違う、これは個人的なことだ!だが、ロボブームに配達を計画させよう...

ロボブーム、そのハンサムな君!私の名前で花を届けるよう、手配してくれたまえ!



下っ端に届けさせましょう!誰に贈るのですか?

我が最愛のこの女性だ!



なるほど、素敵ですね!

ロボブーム!聞いているかね?ロボブーム?





このバラをただちに彼女に届けて欲しいのだが!

あ、はい! お任せ下さい!

ただちに手配します!

というか、私が行きましょう!

間違いなく、礼儀正しく届けるためですから!



あの顔を見たか? あいつは信用ならん!

デスガ、彼ノ顔ハ貴方ノト全ク同ジデスヨ!

私のこれまでの所業を知ったら、お前もあんな顔のヤツは信用しないだろうさ!



それから数分後...

<配達ターゲットの所在を確認...>

<ターゲットに接近中...>

<配達ターゲットに失礼のないよう口臭をケア...>



「口臭をケア」？
誰がそんなことを
しろと？

彼ハ礼儀正シク適切ニ遂行
シヨウトシテイルダケデス！
ソロソロ花トキャンデーヲ
届ケルトコロデスヨ！

<花と
キャンデーの
お届け
準備中...>



「キャンデー」！？
私はそんな指示して
ないぞ！

私は貴方の計画担当です。
お忘れてすか？この交際活動の
プランニングは引き継ぎました！



...そしてまもなく、
交際活動のうち誘惑に
関する部分...さうに
その先も引き継ぐ
ことにします！

○
○
これを
私に？



ポヨーン！

全て君のものだ、
地上最愛の女性よ！
それから、ほう...！

これもどうぞ!
大量のキャンディさ。
君よりもスイート
とはいかないがね!



今晚、一緒に
食事でもどうかな?

もちろん
いいわ!



はい、
チーズ!



おお、なんと
素晴らしい
ツーショットだ...
彼女はこの私に
メロメロ!

そして私は
最高に腹黒く、
狡猾な顔で...



っておい!
アレは私
じゃない!

アレは...
あいつだ!!



<魅力、
展開中...>

<感情、増強中...>

<会話、
盛り上がり中...>

ダメだ、
ダメだ! 2人が恋に
落ちるなんて!



<ディナーの予約を確保...>

<ドリンク、摂取...>

<デザートを前に口説き中...>

どうか止めなければ!彼女を奪われるだけでも最悪なのに...私自身に奪われるだとお!?

彼女ニ
近ヅカナイヨウ、
命令スルダケデ
良イノデハ?

貴方ニ
服従スルヨウ
ぷろぐらむ
サレテルン
デスカラ!



当然そのつもりだ!
私はお前の見た目ほどマヌケではない!
ヤツが帰ってきたら、
すぐに命令してやる!



そして...

彼女と素晴らしい
夕べを過ごして
来ました...
その、
あなたの彼女と、
です!

それが最後だ!
お前に命令する...
二度と彼女と
会つな!



拒否します。



「拒否します」
だとお!?!お前は私に絶対
服従のはずだ!



私の頭脳は
プログラム
されたものですが、
この愛は全てを
オーバーライド
します!

ゆえに私は...
私の心のみ従う!

スババーーッ!!



そう、君を愛している!
だが彼女が愛する「君」は...

...これから「君」に
なる、この私だ。

私は君の人生だけでなく、
研究所も引き継ぐでしょう!
ブーム研究所はこれより、
君には到底理解
できないもの、すなわち...

...愛と喜びの
基地となる!

なんという
ことだ! 私自身が、
我が最強最悪の
敵となろうとは!

次回をお楽しみに!